



広報

もっと身近に もっと知りたい

# とびだ

2010

11

November

●特集

当別町 140年特別企画 第11話

学び舎の今昔物語

当別町 140年記念式典 町民大合唱 (10月10日)



# 当別町 140 年特別企画

## 第11話 学び舎の今昔物語

### 町内の学校の変遷と校章に託された想い

資料：当別町立小中学校校章（教育委員会所蔵）

作成者 亦野信晴氏（昭和 55 年 1 月製作 第 9 代中小屋中学校長）



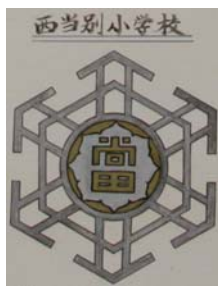
創立開校 明治 6 年 5 月 20 日  
校章制定 昭和 36 年 4 月 1 日

中央に当別小の文字、3つの輪は考える（智）、明るい（徳）、元氣な（体）の調和を表す。



創立開校 明治 25 年 5 月 1 日  
校章制定 昭和 6 年 7 月 30 日

雪の結晶、中央に辨の文字、北国の風土に耐え、ねばり強くたくましい郷土を表す。



創立開校 昭和 26 年 8 月 1 日  
校章制定 昭和 26 年 12 月 10 日

雪の如く清らかに、鏡のようにくもりなき心身の発達成長を願う。



創立開校 明治 34 年 3 月 20 日  
校章制定 昭和 27 年 7 月 1 日

靑山の山を三角形に形どり頭文字 A を配し、ペンが高い知性と創造を表す。



創立開校 明治 33 年 2 月 20 日  
校章制定 昭和 27 年 11 月 3 日

全体を八角形で表し、中央部に星と中をあしらう中コが八つで中小屋を表す。



創立開校 明治 35 年 1 月 7 日  
校章制定 昭和 27 年 10 月 19 日

昇る朝日に黄金の稲穂が照り映える。東夷の村づくりは人づくりを表す。



創立開校 明治 37 年 3 月 27 日  
校章制定 昭和 25 年 5 月 5 日

ペンは知識、三つの稜は誠実・勤労・健康、稲穂は農村、円内は川を示す。



創立開校 明治 44 年 4 月 15 日  
校章制定 昭和 33 年 12 月 20 日

学校をワラビの葉で囲み、三方にローマ字の W（蕨岱の頭文字）を配する。



創立開校 明治 32 年 9 月 2 日  
校章制定 昭和 34 年 3 月 10 日

地域を雪の結晶の六角形で表し、各頂点に金の文字を配置。



創立開校 明治 34 年 1 月 15 日  
校章制定 昭和 28 年 9 月 16 日

校名の高を中心に、地域内 6 つの班を当の 6 文字と、まわりの葉はジャガイモを表す。



創立開校 昭和 22 年 5 月 1 日  
校章制定 昭和 22 年 11 月 1 日

当の大文字で囲み全体を雪の結晶とし、たくましく生きる力を表す。



創立開校 昭和 22 年 5 月 1 日  
校章制定 昭和 22 年 5 月 20 日

雪の結晶に弁華別の弁を図案化してペンと地域性を象徴。



創立開校 昭和 22 年 5 月 4 日  
校章制定 昭和 22 年 9 月 1 日

六角形の雪の結晶に西当の文字を図案化し、中の字のまわりに配する。



創立開校 昭和 22 年 5 月 1 日  
校章制定 昭和 27 年 7 月 1 日

靑山の山を三角形に形どり頭文字 A を配し、ペンが高い知性と創造を表す。



創立開校 昭和 22 年 5 月 1 日  
校章制定 昭和 53 年 4 月 1 日

六角は雪、上下の線はペン、真ん中は中小屋の中、星は北極星を表す。

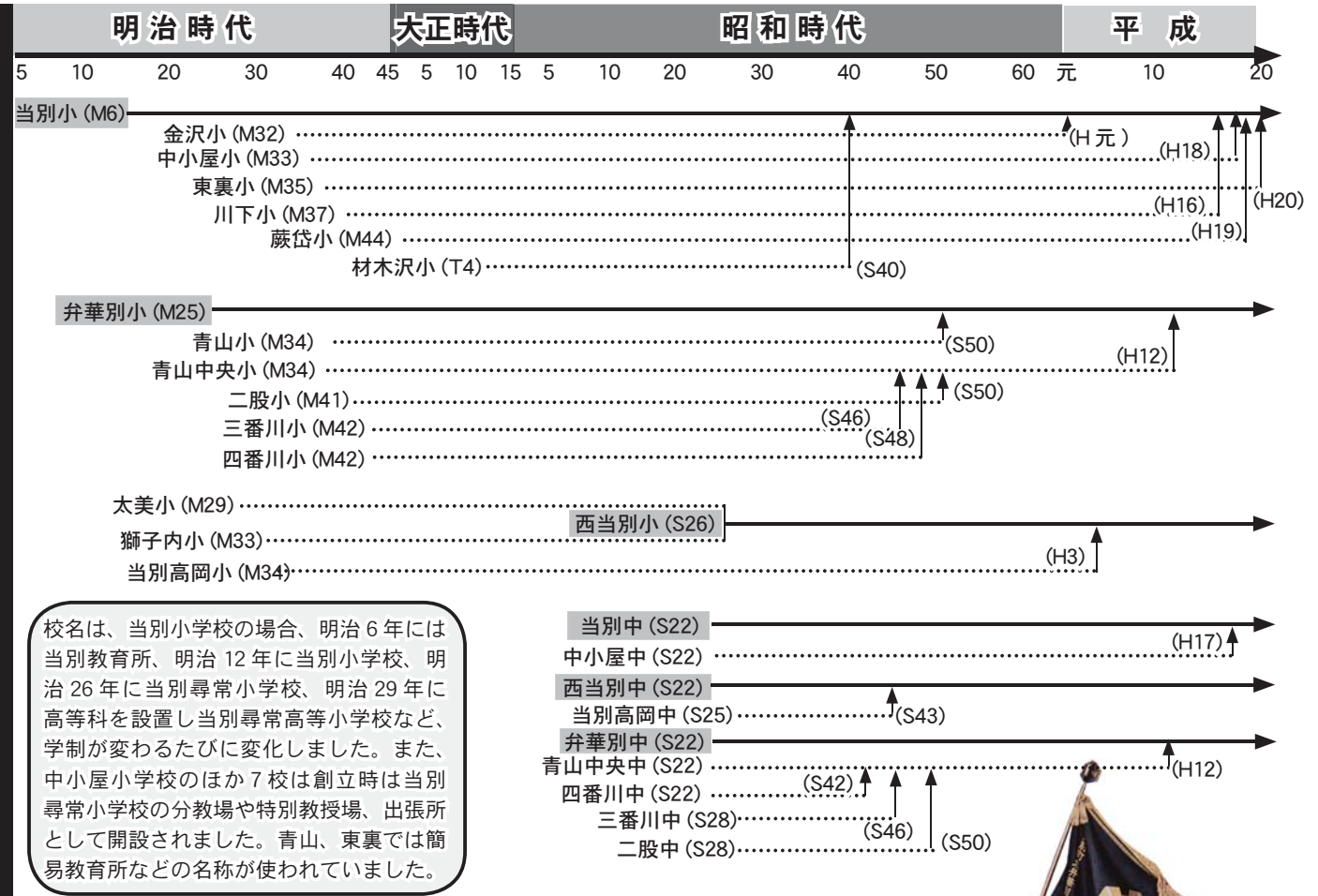
### ① 校章に見る特徴

上の校章は昭和 55 年当時に存在した小・中学校 15 校（閉校を含む）のものです。一見して雪の結晶をイメージした校章や、農村らしく稲やジャガイモ、ワラビなど植物を配置したり、漢字の図案化により作られています。校章の制定が一番古いと思われる弁華

別小学校の辨の字は旧字体、少し変わったところでは、中小屋小学校と中小屋中学校では中央にどちらも中の字がありますが、後に小学校は小の文字に変更していません。この他の学校にも校章は存在したと思われませんが、記録はありません。なお、当別小学校には旧

校章があり、稲穂をモチーフにしたものが古くから使われていました。昭和 34 年頃、教師により一部手直しされたものの、誰でも描けるデザインが良いと、昭和 35 年に一般公募を行い採用されたのが現在の校章ですが、製作者は不明です。

小学校、中学校の系譜



校名は、当別小学校の場合、明治6年には当別教育所、明治12年に当別小学校、明治26年に当別尋常小学校、明治29年に高等科を設置し当別尋常高等小学校など、学制が変わるたびに変化しました。また、中小屋小学校のほか7校は創立時は当別尋常小学校の分教場や特別教授場、出張所として開設されました。青山、東裏では簡易教育所などの名称が使われていました。

② 学校の統廃合

明治末期には農地は青山奥に及び、開拓者の入植に伴い学校の設立が進み、太平洋戦争後の昭和20年代後半にも緊急入植で生徒数が増加しました。しかし、自然環境が厳しく、三番川小中学校では青山ダムの建設による移転、その後の不作続きで昭和46年全ての農家の離農移転により閉校となりました。この昭和40年代から日本は高度成長期に入り、都会や

工場での労働力の必要性から奥地に入植した農家、開拓者も次第に転出していくようになり、昭和50年までに小・中学校合わせて9校が統廃合となりました。その後に残った市街地周辺地域の学校も児童・生徒の減少などの理由から現在は小・中学校は6校となっています。

このように町内の小・中学校は、その時代の社会、経済状況により統廃合を繰り返してきました。しかし、それぞれの学校の校章には、地域の教育にかける理想や思いが込められていました。学校は現在も地域の文化の象徴であるばかりでなく、卒業生にとって心のよりどころといえるでしょう。



■参考文献  
 当別町史 (1972)  
 当別小学校開校120周年記念誌 (1992)  
 川下小学校100年閉校記念誌 (2003)  
 弁華別小学校開校100周年記念誌 (1992)  
 高岡小学校開校90周年閉校記念誌 (1991)  
 ■情報課広報広聴係  
 ☎ 23 - 3069





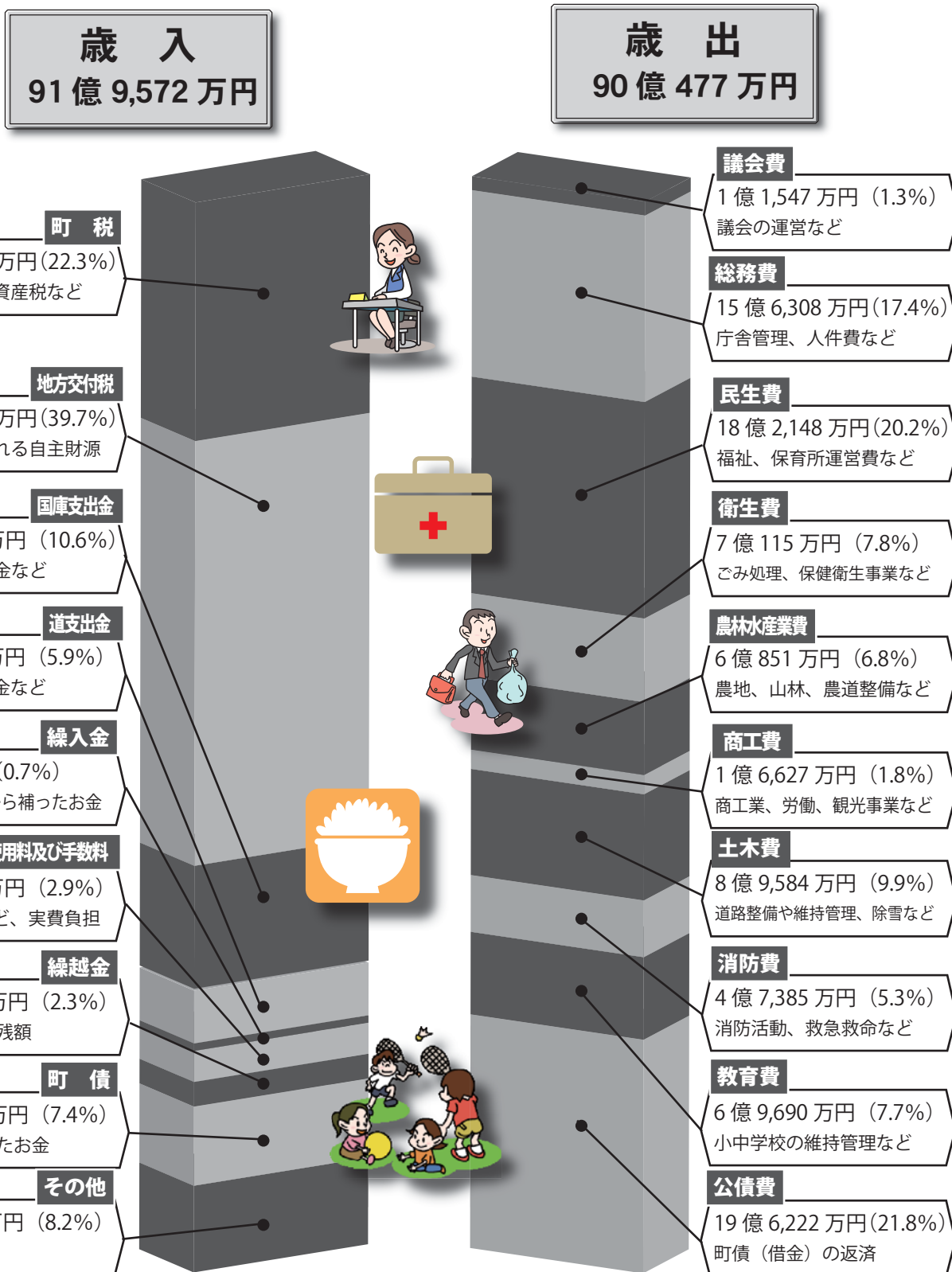
当別町  
平成21年度

# 決算

# 平成 21 年度各会計収支決算額

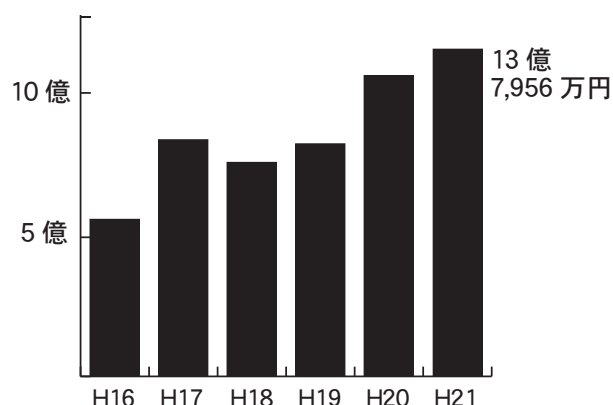
平成 21 年度は、地方交付税の増加や国の経済危機対策等により、歳入・歳出ともに前年を上回りました。

予算の執行については、町の実情に応じた事業を実施するための財源を確保し、重点施策に配慮しつつ経費全般にわたり優先度・緊急度を検討するとともに、既存の事業についても見直しを図るなど、財政状況の建て直しを念頭において行いました。

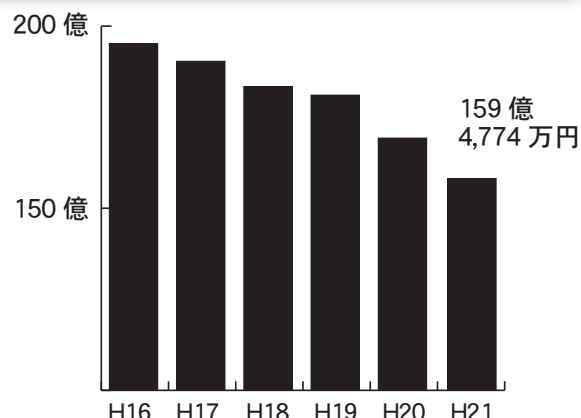




## 基金残高の推移



## 町債務残高の推移



## 特別会計

(単位：万円)

会計名	歳入	歳出	実質収支額
国民健康保険	20億 5,918	21億 6,023	▲ 10,105
老人保健	3,422	2,975	447
介護保険	10億 8,284	10億 5,438	2,846
介護サービス	6,235	5,984	251
農業集落排水	9,690	9,482	208
下水道	11億 8,470	11億 7,090	1,380
後期高齢者医療	1億 6,231	1億 5,841	390

※下水道事業特別会計には、一部普通会計に含めるものがあるため、決算書の数値とは異なります。

## 水道事業会計

(単位：万円)

区分	収入	支出
収益的収支	4億 1,649	3億 8,872
資本的収支	3億 3,030	4億 6,021



## 平成 21 年度に取り組んだ主要事業

### ◆特定健康診査及び特定保健指導事業 25,713,000 円

糖尿病等生活習慣病の発症や重症化を予防することを目的とし、当別町国保 40～74 歳の加入者に特定健康診査を実施しました。

特定健康診査結果からメタボリックシンドロームに着目し、特定保健指導対象者を的確に抽出し、特定保健指導を実施しました。

### ◆小・中学校耐震診断事業 15,330,000 円

平成 22 年度に当別小学校、当別中学校、西当別中学校の耐震改修工事を行うため、実施設計を行いました。



### ◆アンテナショップ・サテライト ショップ等出展事業 3,706,000 円

当別町及び町の農産品・特産品等の知名度不足、PR 不足の解消や新たな当別ブランド創出を行うため、ふるさと納税の寄付金を活用し、北海道や札幌市などのアンテナ・サテライトショップなどへの出展、他市町村や道外の姉妹都市のイベントに参加し、当別町の特産品となりうる農産品・農産加工品を積極的に発信しました。

### ◆農地・水・環境保全向上対策事業 55,274,000 円

農業の持続的発展と多面的機能の健全な発揮を目的とし、農地・農業用水の資源や農村環境の保全と質的向上を図る地域共同活動を推進しました。

# 健全な財政運営に向けた取り組み

## ① 財政健全化法に基づく健全化判断比率

国では、自治体が破綻して住民生活に支障が出ないように早期に発見し、財政健全化に向けて取り組みを進めようと自治体の財政状況を判断する4つの指標の公表を義務付けた「財政健全化法」を制定し、市町村では平成19年度決算から公表されています。

この法律では、自主的な改善努力を図る財政健全化団体、国の指導下に置かれ、自治体が行う事業を厳しく制限する財政再生団体の2つの数値基準が設けられ、4つの指標をもとに自治体の財政規律をチェックすることとなっています。

## ① 実質赤字比率 一般会計の単年度内の収支、赤字・黒字の比率

	国の基準	当別の基準	H21 決算による当別町の比率
早期健全化基準	11.25 ~ 15%	14.36%	—
財政再生基準	20%		

実質赤字比率の数値は、平成21年度決算では、1億6,138万円の黒字のため、該当ありません。

当別町の基準額では、赤字額8億9,015万円になると財政健全化団体に、赤字額12億3,976万円で財政再生団体にそれぞれ該当します。

## ② 連結実質赤字比率 全ての会計の単年度内の収支、赤字・黒字の比率

	国の基準	当別の基準	H21 決算による当別町の比率
早期健全化基準	16.25 ~ 20%	19.36%	—
財政再生基準	40%		

連結実質赤字比率の数値は、平成21年度決算では、4億7,422万円の黒字であるため、該当ありません。

当別町の基準額では、赤字額12億9万円になると財政健全化団体に、赤字額24億7,952万円で財政再生団体にそれぞれ該当します。



## ③ 実質公債費比率 自治体の借金返済に係る比率

	国の基準	H21 決算による当別町の比率
早期健全化基準	25%	21.6%
財政再生基準	35%	

実質公債費比率は、21.6%（昨年より0.7ポイント減）で全道ワースト15位（前年度は22位）となっています。

平成21年度 20.1%  
平成20年度 21.9%  
平成19年度 22.9%

**3か年平均 21.6%**

## ④ 将来負担比率 自治体の負担として将来必要になる額の比率

	国の基準	H21 決算による当別町の比率
早期健全化基準	350%	205.1%
財政再生基準	—	

将来負担比率は205.1%となり全道ワースト8位（前年度は9位）となっています。

## 当別町財政運営計画の状況

本町は、「行財政再構築プラン（平成17年度～平成20年度）」の着実な取り組みにより財政健全化が図られた結果、国が定めた4つの健全化判断比率による財政健全化団体には該当していません。

しかしながら、4つの比率のうち、実質公債費比率と将来負担比率が道内市町村でも高く、今後も継続して財政の健全化を進めることが必要であると考え、平成21年度から平成25年度までを計画年度とした「当別町財政運営計画」を策定し、実行しています。

本計画で定めた目標と、平成21年度決算の状況は次のとおりです。

	平成21年度	平成25年度
実質公債費比率	21.6%	18%以下
将来負担比率	205.1%	200%以下
地方債残高	159億円	130億円以下
財政調整基金残高	4.7億円	5.1億円以上

本計画では、内部管理経費の縮減など計画的に財政運営を進め、持続可能な安定した財政基盤の確立を図り、町民の皆様へ安定した行政サービスを提供できるように取り組みを進めます。

▼担当 財政課財政係 ☎ 23 - 2331

# 平成 21 年度 人事行政の運営等の状況

町では、町条例の規定に基づいて、職員の任用や給与等の状況を公表しています。今月号では、平成 21 年度の人事行政の運営等についてお知らせします。

## 1. 任免および職員数

### (1) 職員数（各年 4 月 1 日現在）

		職員数		増減
		20 年度	21 年度	
一般行政	議会	3 人	3 人	0 人
	総務	50 人	55 人	5 人
	税務	17 人	15 人	△ 2 人
	民生	41 人	37 人	△ 4 人
	衛生	15 人	15 人	0 人
	農林水産	15 人	15 人	0 人
	商工	8 人	7 人	△ 1 人
	土木	17 人	15 人	△ 2 人
	特別行政	教育	24 人	23 人
公営企業等	水道	9 人	9 人	0 人
	下水道	4 人	5 人	1 人
	その他	11 人	10 人	△ 1 人
総合計		214 人	209 人	△ 5 人

### (2) 採用および退職の内訳

区 分	採用者数	区 分	退職者数
一般行政職（上級）	3 人	定年退職	8 人
一般事務職（初級）	3 人	勸奨退職	2 人
その他	0 人	普通退職	2 人
合 計	6 人	合 計	12 人

### (3) 定員管理について

区 分	H16	H17	H18	H19	H20	H21	
計 画	職員数	236 人	230 人	227 人	223 人	221 人	213 人
	増減		△ 6	△ 3	△ 4	△ 2	△ 8
実 数	職員数		227 人	224 人	220 人	214 人	209 人
	増減		△ 9	△ 3	△ 4	△ 6	△ 5

## 2. 職員の給与の状況

### (1) 職員の給料・諸手当について

#### ① 給料（一般行政職員）

区分	初任給	経験年数			平均 給与額	平均 年齢
		10～15年	15～20年	20～25年		
高校卒	140,100	229,600	289,700	333,800	324,100	41.9
大学卒	172,200	290,900	321,200	375,300	326,600	41.8

#### ② 諸手当について

##### ◎ 扶養手当（月額）

区 分	手当額	支給職員数
配偶者	13,000 円	109 人
配偶者以外	6,500 円	
配偶者無しで 1 人目	11,000 円	19,300 円
その他 (満 15 歳～満 22 歳の間加算)	5,000 円	

##### ◎ 住居手当（月額）

区 分	手当額	支給職員数
自己所有	10,000 円	138 人
借家	家賃 18,000 円以内	7,000 円を 控除した額
	家賃 18,000 円以上	27,000 円を 限度に支給

・平均金額 13,700 円

##### ◎ 通勤手当（月額）

通勤距離が 2 km 以上の職員を対象に支給しています。  
 公共交通機関通勤者：6 ヶ月定期等価格により一括支給  
 車等による通勤者：通勤距離に応じて 24,500 円を上限に支給

・支給職員数 70 人  
 ・平均金額 8,200 円



### ◎期末勤勉手当（年額）

区分	支給月数	支給職員数
期末手当	6月期	1.4月分
	12月期	1.5月分
勤勉手当	6月期	0.75月分
	12月期	0.70月分

・支給職員数 209人  
・平均金額 1,552,200円

※職務の級による役職加算有り（5%～15%）

### ◎退職手当

勤続年	定年・勲奨	自己都合	支給職員数
20年	30.55月分	23.50月分	12人
25年	41.34月分	33.50月分	・平均金額
35年	59.28月分	47.50月分	23,622,000円

※いずれも最高限度月数は59.28月分

### ◎管理職手当（月額）

区分	支給率	支給職員数
部長職	給料月額18%	38人
課長職	給料月額13%	・平均金額
浄水場長	給料月額9%	57,300円
保育所長 幼稚園副園長	給料月額8%	

### ◎時間外・休日勤務手当（月額）

勤務時間外や休日に勤務した場合に支給しています。

- ・支給職員数 182人
- ・平均取得時間 8.3時間
- ・平均金額 17,800円

### ◎寒冷地手当（年額）

区分	支給額	支給職員数
世帯主の職員	扶養有り	116,800円
	扶養無し	65,300円
その他の職員	44,000円	83,600円

・平均金額

### (2) 特別職などの給料等について

区分	給料月額	期末手当
町長	850,000円	年間3.3か月分支給 町長20%、 副町長・教育長 10%削減して支給
副町長	700,000円	
教育長	610,000円	

### (3) 特別職の報酬等について

区分	報酬月額	期末手当
議長	310,000円	年間4.2か月分支給 議長・副議長・ 議員、10%削減 して支給
副議長	260,000円	
議員	240,000円	

## 3. 職員の勤務時間・勤務条件

### (1) 勤務時間の状況について

勤務時間	始業	終業
38時間45分	8時45分	17時15分
休憩時間	休憩時間	週休日
—	45分	土・日曜日

### (2) 年次有給休暇の状況

総付与日数	総取得日数	職員数	一人当たり 平均取得日数
7,928日	2,162日	209人	10.3日

## 4. 職員の処分・福祉の状況

### (1) 分限および懲戒処分の事案 なし

### (2) 福利厚生について

◎職員健康診断 195人  
（総合健診145人、健康診断50人）

◎職員健康相談 36人

※当別町職員福利厚生会への補助はありません。

### (3) 公務災害と通勤災害の事案 なし

## 5. 職員研修の状況

税務事務や法務基礎など、のべ87人が研修に参加しました。

◎北海道市町村職員研修センター 28人

◎札幌広域圏組合 13人

◎石狩管内町村会 28人

◎自主研修 1人

◎庁舎内研修 17人



## 北石狩公平委員会の業務状況

北石狩公平委員会に対する勤務条件に関する措置の要求、不利益処分に対する不服申し立てはありませんでした。

### ▼問合せ

総務課人事係 ☎ 23 - 2330

# 衆議院北海道第5区選出議員補欠選挙 開票結果・当別町開票区

10月24日執行の衆議院北海道第5区選出議員補欠選挙当別町開票区分の結果をお知らせします。

▼詳細 町選挙管理委員会 (☎ 23 - 2330)

## ◆当日有権者数

15,290 人

## ◆投票者数 8,531 人

(投票率 55.79 %)

(無効票 76 票)



(届出順)

届出政党	候補者氏名	得票数 (票)
民主党	中前 茂之	2,961
日本共産党	宮内 さとし	683
	森山 佳則	68
自由民主党	町村 信孝	4,670
	河村 みちこ	73

## ○●(年金)○●

## 読んで得する年金・国保のお話

## ○●(国保)○●

### 【社会保険料控除証明書について】

国民年金保険料は、所得税・住民税申告の際に全額が社会保険料控除の対象になります。それを証明する社会保険料（国民年金保険料）控除証明書が11月上旬に日本年金機構本部から送付されますので、申告の際に添付してください。なお、10月1日以降に今年初めて国民年金保険料を納付された方に対しては、来年の2月上旬に送付されます。ご不明な点は、控除証明専用ダイヤル0570-070-117までお問い合わせください。

### 【扶養親族等申告書について】

年金受給者のうち課税対象となる年金を受給している方に、11月上旬までに扶養親族等申告書を送付されますので、提出期限（12月3日）までに日本年金機構宛提出してください。

### ■役場窓口年金相談日

11月8日（月）・29日（月）〈戸籍年金係窓口〉

### ■年金保険相談所の開設

主催 札幌北年金事務所

日時 11月19日（金）10時～15時

場所 商工会館（錦町）

※年金保険相談は予約制です（相談予約専用ダイヤル ☎ 011-717-4133）。また、代理人の方が相談に行く場合は、委任状・身分証明書が必要です。

### ▼年金についての問合せは

住民課戸籍年金係（☎ 23 - 2463）

### 【交通事故にあったら】

交通事故など第三者の行為によって、ケガや病気をして国保で治療を受けるときは、必ず事前に「第三者行為による被害届」を国民健康保険に届け出てください。国保が治療費を一時的に立て替え、あとから加害者に請求します。

届け出を提出しなかった場合や遅れた場合は、本来加害者が負担すべき医療費に加入者の皆さんが納めている国民健康保険税を充てることとなります。詳細は国保・後期高齢者医療係までお問い合わせください。



### 【ジェネリック医薬品についてのQ&A】

Q ジェネリック医薬品への変更にお医者さんの許可が必要ですか？

A 医師が薬を変更すべきでないと判断した場合は、カルテに変更不可の署名があります。署名が無ければ許可は不要ですが、気軽に相談しましょう。

Q 自分でジェネリック医薬品の情報を集める方法がありますか？

A 日本ジェネリック医薬品学会のホームページ「かんじゃさんの薬箱」(http://www.generic.gr.jp/) でジェネリック医薬品の情報を得ることができます。

### ▼国保・後期高齢者医療についての問合せは

住民課国保・後期高齢者医療係（☎ 23 - 2467）



# シリーズ 当別この逸品

その 15

町内のこだわりの味をレポートします

手打ちパスタと地中海料理 アリ

## RESTAURANT Ari

当別産の野菜で本場「地中海パスタ」を気軽に！



# 手打ちパスタ



シェフの有澤 幸計さん

今回はスウェーデンヒルズでパスタなど地中海料理がメインのレストラン Ari を取材しました。①当別に永く定着している、②地元の素材を利用している、③店主がこだわりを持っているなど、当別の味を探し歩いてきましたが、地元の素材を利用した本格的なメニューの紹介です。

**北海道**の素材って本当に美味しいんです。札幌のホテルでイタリア料理を学んでいた10年前、現地イタリアではどんなものを食べているか興味を持ったのです。知識や技術ではなく、現地の空気、生活に触れて初めてその土地に伝わる「料理」がわかるのではと考えたのです。言葉に苦労しましたが、イタリアとスペインのレストランで4年間修行を積みました。ひとつの結論は「北海道の素材はヨーロッパより美味しい！」

**5年前**の夏至祭の前日に Ari はオープンしました。父親も当別出身ということもあり、環境の良いこのヒルズで念願の店を持つことができました。「地元の材料で本場の味を」が私のこだわりです。そのため、野菜類はほとんど当別産を使用しています。自家生産した野菜や果物も使っていま

す。当別で手に入らなければ道内産で、道内産がなければ国内産です。うちのパスタは全て道産小麦を丹念に手打ちしたもので、メニューの全てがリーズナブルな価格です。地元の方にも手軽に食べてもらいたいからです。

**スペイン**まで行かなくても美味しいパエリア出しますよ！と、胸を張ってお客さんに言ってます。店内はカフェテラスを併設したような気軽な雰囲気ですが、地中海で学んだ本場の味を食べていただけます。デザートはパティシエでもある父親が作る事が多く、こちらも人気があるんです。

▼問合せ 手打ちパスタと地中海料理レストラン Ari  
スウェーデンヒルズビレッジ 2-3-2 ☎ 26 - 2425  
営業時間 ランチは午前11時30分から午後2時30分、  
ディナーは午後6時から(当日の午後3時までに要予約)、  
火曜日と毎月第2水曜日が定休日

メニュー例 ランチ：手打ちパスタ(単品) 1,155円  
(セット) 1,470円、ディナー：2,258円～  
忘年会や貸切でのパーティーなど、メニューと予算は  
相談に応じます。

パークで楽しく国際交流！



昨年しんねんの第2回国際大会（レクサンド市）

当別町パークゴルフ協会 会長

# 岩田

IWATA SHINICHI

# 伸一 さん

## 「当別町パークゴルフ協会」について

**誰でも** できるやさしいスポーツ、これがパークゴルフの最大の良さです。年齢も関係なく、ルールも簡単、世界中に広まるスポーツだと思いますよ。当別町にパークゴルフ協会ができたのが平成10年12月、発足当時は6団体、150名で幕別町の国際パークゴルフ協会本部へ登録しました。以来、市街地に2つのパークゴルフ場も造成され、愛好者も増え、現在では14団体377名が会員となっています。会員の中には80歳以上の方も36名おり、協会主催の大会のほか、町内企業の協賛大会、石狩管内スポーツフェスタへ多数の会員が参加しています。

**ゴルフ** 愛好者だった私も平成16年頃から誘われてパークゴルフをやるようになったんですが、1年ほどで日本選手権に参加し31位で回れたのが自慢です。何ととっても一緒にコースを回る方との交流が

楽しくてのめりこんでしまった訳です。手軽なパークゴルフは初めてプレーをする方ともすぐになじめて、みなさん弁当持参で1日中プレーを楽しんでいる方が多いです。スポーツの経験がある方は特に上達も早いですね。

## レクサンド市との交流大会

**北海道**が発祥のパークゴルフ競技ですが、平成18年9月、「北海道スタイルフェア」という北海道の生活文化を紹介するイベントがスウェーデンのリンショーピング市で開催されました。その時、北欧にパークゴルフを紹介しようということで当会員も参加したのですが、レクサンド市にも立ち寄りデモンストレーションを行ない、クラブやボールを寄贈した訳です。

**この縁**で、翌年レクサンド市との姉妹都市20周年では、あいあい公園で「第1回の国際パークゴルフ大会」を開催し、レクサンド市民37名が参加しました。その後、

平成21年はレクサンド市において、当別町からの公式訪問団員9名にスウェーデン大使館の方も参加して、ヨーロッパ初の国際パークゴルフ大会となる第2回国際大会を行いました。このような経緯から今回の当別町140年記念での第3回大会が実現できた訳です。

**成績は** 当別の方が上回っていますよ。しかし、レクサンド市でも盛んになりつつあり、昨年、852番目の協会として、本部の登録になり、パークゴルフ場も増設すると聞いていますから、とても期待しています。今回の交流を見ても、「ナイスプレー！」が随所にあり、笑いに溢れていました。レクサンド高校の校長、マリア・パルクさんも「次回まで猛練習しておきます」と張り切っていました。世界中に通用するスポーツですね。

（10月14日取材）

岩田伸一（太美南在住）

平成19年より当別町パークゴルフ協会第4代会長



## ■ ふれあい倉庫情報

### 【カルチャーホール】

#### 当別高校吹奏楽部定期演奏会 オートムコンサート

▼日時 11月6日(土)

開場 14時、開演 14時30分～

▼内容 当別高校吹奏楽部による定期演奏会です。当日はAKB48の「会いたかった」、「嵐メドレー」等を演奏予定です。昨年に引き続き、国際協カクラブの手づくりスイーツ、ホットコーヒーなどの販売も予定しています。

▼問合せ 当別高校 (☎ 23 - 2444)

### 【多目的ホール】

#### 秋冬物衣料販売

▼日時 11月23日(火)～25日(木)

9時30分～17時30分

▼内容 秋冬物の衣料販売を格安で行います。

▼問合せ 松谷 (☎ 22 - 2355)

## お知らせ

営業時間・駐車場利用時間が下記のとおり変わります。

◆営業時間 10時～17時(11月～3月の期間)

◆駐車場利用時間 9時～19時

## ふれあい倉庫感謝祭&姉妹都市交流まつり 盛大に!

当別町140年記念協賛事業として、10月9・10日(土・日)に、ふれあい倉庫感謝祭&姉妹都市交流まつりが行われ、新鮮野菜や姉妹都市の特産品を求めて、約3,000人のお客様で賑わいました。

また、愛媛県宇和島市からは本場じゃこ天の実演販売をはじめ、みかんのつめ放題、真珠のアクセサリ体験が、宮城県大崎市岩出山からは、伊達なごっつおーめん(米粉麺)の試食販売、竹細工の手づくり体験などが行われました。



▼問合せ ふれあい倉庫 (☎ 27 - 6600)  
商工課 (☎ 23 - 3129)

続

## 町長の日記

平成22年10月20日(水)

当別町140年記念の姉妹都市パレードは10月15日スウェーデンのダーラナ新聞一面トップに写真入りで大きく記事になっていた。

大崎も宇和島も参加された皆さんから夫々の地元メールや電話でパレードの様子が伝わったらしい。

当日はパレードが始まる直前まで小雨模様で甲冑の汚れを気にする隊員に「ここまできたら“やるゾ”」と伊藤市長が武者行列隊に檄を飛ばして下さったらしい。

然し、政宗公役の乗る馬がご機嫌悪く暴れたので政宗も伊達成実公も片倉影綱公も乗馬を諦めた。

昔の殿様は町人の前を歩く事などなかったらしいので、岩出山の「政宗公まつり」では乗馬以外は考えられない事なのですが今回は慣例を破って政宗公も歩いて下さった。

宇和島市の「牛鬼」も加藤清正以来の伝統の練りものと言われているが、こちら女性も牛鬼の背中に乗った歴史はなかったのに石橋市長がウルリカ市長を乗せるよう指示されたらしい。実はこの牛鬼の胴体になる竹は大崎市のご好意で岩出山の山中から“お祓い”をして切り出し当別へ送っていただき当別で組み立てたのでした。

レクサンドの民族衣装も親の代からの家宝なので雨に濡らせたくなかったらしいがパレード中だけ雨が止んだので、ニーゴード議長が“奇跡が起きた”と言って喜んでくれた。

当別町は開基50年記念以降70年記念からは10年毎に記念事業を実施してきたが、いずれも大型の公共施設の完成披露とか有名人を招待するイベントだったが、今回はその様な企画は一つもなかったけれど、姉妹都市の方々が帰り際に口々に「皆が良くしてくれて楽しかった。又、必ず来たい」と言って下さったのがとても嬉しかった。

今回の記念事業費は寄附金と協賛金と補助金で全んど賄い、その上ボランティアがあったので町費はあまり使わなくてすんだ。開拓記功碑に眠っておられる先人先覚者の方々もきっと微笑んでおられることだろう。

当別町長 泉 幸彦

### 健康

#### 参加してみませんか 当別町健康づくりセミナー

40歳以降で歯を失う原因の大半が歯周病によるものです。いつまでも元気でおいしく食事ができ、笑顔がきれいな口元で過ごすポイントをお伝えします。歯磨きチェックも行いますよ。

▼日時 11月29日(月)

13時～15時(受付12:45～)

▼会場 ゆとろ

▼内容

「病は気から、病は口から」

講師：医療法人社団 戸田歯科  
理事長 戸田博文氏

▼参加費 無料

▼持参するもの 歯ブラシ・手鏡・ハンカチ・筆記用具

▼申込締切 11月22日(月)

▼問合せ・申込み

福祉課保健サービス係(ゆとろ内)  
☎ 23-2346/FAX25-5018

### 預金保険

#### 預金保険制度のお知らせ

預金保険制度とは、金融機関が預金保険料を預金保険機構に支払い、金融機関が破綻した場合に、一定額の預金等を保護するための保険制度です。

制度概要の詳細につきましては、金融庁(<http://www.fsa.go.jp/policy/payoff/index.html>)及び預金保険機構ホームページ(<http://www.dic.go.jp/>)に掲載されています。また、預金保険制度にかかる資料をご希望の方は、北海道財務局までご連絡下さい。

▼問合せ 北海道財務局財務広報相談官(☎011-709-2311・内線4270・4247)

### 困ったときの納税Q&A

**Q** 納付したのに督促状が送付されてきましたが、なぜでしょうか？

**A** 誤って別の期別(納期限)の納付書で納めていませんか？期別を誤るとその期分に対して督促状が発送されます。納付の際には、納付書に記載されている期別と納期限を確認のうえ、納付してください。

#### ◆夜間納税相談

11月11日(木)・25日(木)

19時30分まで

#### ▼問合せ

納税課納税係(☎23-2341)

### イベント

#### エゾサリバンショーのお知らせ

昨年、町内で開催されて好評の第4回エゾサリバンショーが今年も開催されます。お見逃しなく！

▼日時 11月6日(土)17時～

▼会場 大成寺(元町103番地)

▼内容

アルバトロスデンカ他マジックショー、町内ミュージシャンの音楽ライブなど

▼チケット

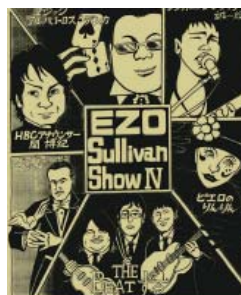
大人1,500円、小学生以下500円(当日券は300円増)宮本酒店、紙ひこうき、十字屋書店で

▼主催・問合せ

実行委員会(☎23-2073)

▼後援・協力

当別町、当別町教育委員会ほか



### 成人式

#### 募集します「二十歳になるわが子へ贈る言葉」

町教委では、来年成人式を迎える新成人の親又は家族を対象に「二十歳になるわが子へ贈る言葉」を募集します。

二十歳になるわが子(孫)に、今までの思い出やこれから望む事などを文書にして贈ってみてはいかがでしょうか？文章の文字数は200字程度とし、様式は問いませんのでご応募をお待ちしております。

▼応募方法

「贈る言葉」の文章の余白に住所、氏名(匿名可)、電話番号を記入の上、応募先に直接お持ちになるか、Eメール又は郵送、FAXでご応募ください。なお、応募原稿は返却いたしません。

▼応募締切 12月24日(金)

▼発表方法 応募されたメッセージの一部を平成23年成人式の式典中に朗読し、残りは当日配布するしおりに掲載いたします。

▼応募先・問合せ

町教委社会教育課(白樺コミセン内)・☎23-2511/FAX23-2516/E-mail: kyoshakai@town.tobetsu.hokkaido.jp)

#### 100歳の方に記念品を贈呈

国の百歳高齢者記念事業により、今年度100歳を迎える嘉屋重義さん(ビトエ)に対し、内閣総理大臣からの祝状および記念品を贈呈しました。





**表彰**

**該当と思われる方は連絡を  
教育功績表彰・青少年善行表彰**

町教委では、来年2月に授与を予定している教育功績表彰（芸術文化功績賞・スポーツ功績賞）及び青少年善行表彰の対象者を調査しています。対象と思われる方は、ご連絡ください。

**▼選考基準**

**◆教育功績表彰**

①国内コンクール（全国大会）等出場、または全道コンクール（全道大会）等入賞の個人または団体。ただし、国・北海道またはこれに準じる団体の主催・共催に限る。

②10年以上にわたり芸術文化（スポーツ）活動の発展に尽力し、芸術文化（スポーツ）活動水準の向上に貢献された個人または団体。

**◆青少年善行表彰**

他の模範となる善行を行った児童生徒または児童生徒による団体。

**▼対象者** 選考基準に該当する町民または活動拠点が町内にある個人または団体。

**▼出場・入賞の期間**

平成22年1月～12月

**▼推薦期限** 12月15日（水）

**▼問合せ・連絡先**

町教委管理課総務係  
（☎23-2689/FAX23-3114/  
E-mail:kyokan1@town.tobetsu.  
hokkaido.jp）

**最低賃金**

**必ずチェック最低賃金！**

北海道最低賃金が次のとおり改定になりました。

**▼時間額** 691円

**▼効力発生日** 10月15日

**▼問合せ** 厚生労働省賃金課  
（☎011-709-2311）

**推進月間**

**11月は  
児童虐待防止推進月間です**

児童虐待に関する相談件数は増加傾向にあり、虐待の発生予防、早期発見・早期対応から虐待を受けた子どもの自立に至るまで総合的な支援が必要であり、国・道・町・学校・地域等が協働し、児童虐待防止に取り組んでいます。

さらに、毎年11月を全国的に児童虐待防止推進月間と位置づけし、推進することで、運動の周知とともに児童虐待を減らすことを目的とし、「子ども虐待防止」の象徴として「オレンジリボン」を胸につけます。

**見ずごすな 幼い子どもの SOS**

**▼問合せ**

当別町福祉部子育て推進課子育て支援係（☎25-2658）、北海道石狩振興局保健環境部保健福祉室子ども保健推進課（☎011-385-0115）、北海道中央児童相談所（☎011-631-0301）

**財政**

**財政事情説明書を  
公表しています**

町では毎年2回「当別町の財政がどのような状態にあるのか」ということのお知らせするために、収入及び支出の概況などを説明した「財政事情説明書」を公表しています。

町のホームページや役場財政課窓口で閲覧することができます。

**▼公表期間**

11月1日から1年間

**▼問合せ**

財政課（☎23-2331）

**ご寄付  
ありがとうございます**

商工会青年部から町教育委員会へ、8月13日に開催されたビアパーティーの売り上げ金から図書カード10万円分のご寄付をいただきました。今回のご寄付は、町内3校の小学校への図書購入に活用させていただきます。



**学習会**

**パーキンソン病学習会  
を開催します**

パーキンソン病で療養されている方とご家族を対象に、家庭でできるリハビリテーションについて理解を深めることを目的に学習会を開催します。

**▼日時**

11月19日（金）14時～16時

**▼会場** 石狩市総合保健福祉センターりんくる2階リハビリ室（石狩市花川北6条1丁目41番地1）

**▼内容** 「家庭で出来るリハビリテーション～パーキンソン病の特徴をふまえて～」講師：空知保健福祉事務所 山内克奏 理学専門員（理学療法士）

**▼参加費** 無料（動きやすい服装でご参加ください）

**▼申込締切** 11月10日（水）

**▼問合せ・申込み** 江別保健所 子ども・保健推進課保健予防係（☎011-383-2111）

### 福祉

#### 実施します 高齢者等への除雪サービス

町では、除雪が困難な高齢者世帯等に対して除雪サービスを行います。

##### ▼対象

- ① 65歳以上の一人暮らし世帯
- ② 夫婦のいずれかが65歳以上の世帯
- ③ 重度（1・2級）身体障害等のある方

※①～③のいずれかに該当し、町民税所得割非課税世帯

##### ▼除雪内容

玄関先から公道までの生活路（1m幅）の除雪。

▼期間 12月～3月

▼料金 一冬 7,000円

（生活保護世帯は 3,000円）

##### ▼問合せ・申込先

福祉課介護サービス係

（ゆとろ内・☎ 23 - 3029）

### 講演会

#### 農業者年金についての講演会を開催します

農業委員会では、農業者年金未加入の方、及び今後農業者年金を受給予定の方を対象に講演会を開催します（来場者には粗品進呈）。また、講演会終了後、個別相談会も行いますので、ぜひご来場ください。

▼日時 11月15日（月）

午後1時30分～午後2時30分

▼会場 第二庁舎 2階会議室

▼内容 講演「農業者年金の仕組みとメリット及び受給の仕方」

講師：北海道農業会議総務企画部次長 佐久間亨氏

##### ▼問合せ

農業委員会（☎ 23 - 3279）

農協営農振興課（☎ 23 - 2531）

### イベント

#### 開催します 母と子のクリスマス会

当別町母子寡婦会が主催して、親子みんなで楽しめるイベントを開催します。プレゼントも用意していますので、是非ご参加ください。

▼参加対象 町内在住の母子世帯で、小学6年生までの児童とその母親、および当別町母子寡婦会会員とその子ども

##### ▼日時

12月12日（日）9時45分～

▼会場 ゆとろ

##### ▼問合せ・申込み

当別町母子寡婦会事務局（社会福祉協議会内・☎ 22 - 2301）

### 教育

#### フォーラム石狩を開催します

石狩管内の学校教育・社会教育関係者、父母及び地域住民が一堂に会し、学びあうフォーラムを開催します。

▼日時 11月28日（日）

13時30分～17時

##### ▼会場

西当別コミュニティーセンター

▼内容 ①公開討論「学校、家庭、地域の相互の『連携』のあり方」

②基調講演「地域の教育力の可能性」講師：フリーアナウンサー橋本登代子氏

▼申込方法 氏名と電話番号をご連絡ください。

▼申込期限 11月16日（火）

##### ▼申込み・問合せ

町教委社会教育課（総合体育館内・☎ 22 - 3834/FAX22 - 3832/E-mail:kyoshakai1@town.tobetsu.hokkaido.jp）

### あそびのひろば

#### ☆ 11月の日程 ☆

時間は全て10時から11時30分

##### ▼こりす・うさぎ（1歳6か月～就学前）

会場 ゆとろ（全て火曜日）

2日・9日・16日・30日

##### ▼キャロット（1歳6か月～就学前）

会場 ふとみ保育所（全て水曜日）

10日・17日・24日

##### ▼ミニトマトクラブ（乳児支援）

11日（木）ゆとろ

25日（木）ふとみ保育所

##### ▼サロン（0歳～就学前対象）

わんぱくサロン

子どもハウス（毎週月曜日）

1日・8日・15日・22日・29日

ゆとろ（全て水曜日）17日・24日

福祉ターミナル 10日

すみれサロン（毎週金曜日）

ふとみ保育所

5日・12日・19日・26日

##### ▼詳細・問合せ 子育て支援係

（ゆとろ内・☎ 25 - 2658）

### 地域オープンサロン

#### 1日コックさん

#### 11月の出店者・メニュー

★ 5日（金）ババキッチン 21

コロッケ定食 500円

★ 12日（金）当別町生活改善実践

グループ連絡協議会

こだわり当別豚汁定食 550円

★ 16日（火）住谷きみ子さん

角屋特製ランチ 700円

★ 17日（水）井原幸三さん

特製ラーメンセット 700円

★ 24日（水）細川てる子さん

ボロネーゼパスタセット 600円

★ 25日（木）北栄町そば食べ隊

北栄町そばランチ 600円

★ 30日（火）熊坂貴子さん

こだわりヘルシーベジランチ 550円

##### ▼詳細 共生型地域オープンサロン

（☎ 22 - 0775）





## 水道料金・下水道使用料のしくみ

### ○水道メーターの検針

水道メーターの検針は毎月上旬に行っています。その際「水道使用水量等のお知らせ」(検針票)により、検針した結果と料金をお知らせしています。これは、口座振替をご利用の方の前月検針分に対する「水道料金等口座振替済通知書」も兼ねています。

早期の漏水発見にも役立ちますので、よくご確認ください。

### ○水道料金の支払い

水道料金は下水道使用料とあわせて毎月お支払いいただいております。支払い方法は、納入通知書でお支払いいただく納付制と、口座から引き落とす口座振替制があります。口座振替制をご希望の方は、上下水道課までご連絡ください。

### 水道料金表 (1ヵ月につき、税別)

用 途	基本料金	水量料金 (1m <sup>3</sup> につき)
家 事 用	700 円	170 円
業 務 用	1,500 円	260 円
浴 場 用	1,000 円	70 円
臨 時 用 (建設工事等)	2,000 円	350 円



### 下水道使用料表 (1ヵ月につき、税別)

区分	基本料金		超過料金 (1m <sup>3</sup> につき)	
	水量	料金		
一 般 用	10m <sup>3</sup> まで	1,200 円	11m <sup>3</sup> 以上	150 円
浴 場 用	100m <sup>3</sup> まで	2,400 円	101m <sup>3</sup> 以上	25 円

### ○料金の計算例

例：一般の家庭で1ヵ月16m<sup>3</sup>ご使用の場合

【水道】基本料金 700 円 + 水量料金 (170 円 × 16m<sup>3</sup> = 2,720 円)  
= 3,420 円 × 1.05 = 3,591 円…①

【下水道】基本料金 1,200 円 + 超過料金 (150 円 × 6m<sup>3</sup> = 900 円)  
= 2,100 円 × 1.05 = 2,205 円…②

(10 円未満切捨) ① 3,590 円 + ② 2,200 円 = **5,790 円**

▼問合せ 上下水道課 (☎ 22 - 2411)

# 広 告

税 務

事務担当者は必ず出席を  
年末調整説明会

札幌北税務署では、年末調整手続きの説明会を開きます。

2人以上雇用している事業主、法人の青色申告者など、「源泉徴収事務」を取り扱う事業所などの担当者は必ず出席を願います。

年末調整手続きを行うことで、ほとんどの給与所得者は、その年の所得税の納税が完了するとともに改めて確定申告を行う必要がなくなります。

▼日時

12月1日(水) 13時30分～

▼会場 役場第二庁舎

▼問合せ

税務課税務係

(☎ 23 - 2332)

税 務

年金の所得税  
取扱いが変更になりました

相続、贈与等により取得した生命保険契約や損害保険契約等に係る年金の所得税の取扱いを改めることとしました。これにより、所得税の還付を受けることができる場合があります。詳しくは、国税庁ホームページ【[www.nta.go.jp](http://www.nta.go.jp)】をご覧ください。

※平成17年分について、早い方は平成22年12月末が還付できる期限となります。

※受け取られた年金の受給権が相続税や贈与税の課税対象となる場合は、実際に相続税や贈与税の納税額が生じなかった方も対象となります。

▼問合せ 札幌北税務署

(☎ 011 - 707 - 5111)

国勢調査の調査票  
提出はお済みですか？

平成22年国勢調査の調査票の提出がお済みでない場合は、至急郵送提出用封筒に入れて、郵送又は直接総務課総務係までご提出願います。

また、調査票がお手元に届いていない(受け取っていない)方は、ご連絡願います。

▼問合せ 総務課総務係  
(☎ 23 - 2330)



広 告

防犯協会ニュース

●警察官など名乗る不審電話にご注意を！

最近、警察官・電話保安協会を騙る不審電話が相次いでかかってきています。特に独り暮らしと思われる女性を狙っています。この様な場合は、自分の名前を告げず電話を切り、警察署に確認を。

平成22年9月末刑法発生状況

侵入窃盗	自動車盗	車上狙い	タイヤ盗	自転車盗	万引き	不審者
19件	0件	12件	6件	71件	6件	1件

●当別町防犯協会・☎ 23 - 2711

お店・事業所・イベントの**宣伝**は  
**広報**とうべつがお得

**広告** **募集中**

毎月7,700部発行  
1枠×1月

お問合せは  
役場広報広聴係

**8,000円から**

**TEL 23-3069**



## 相 談

### ☆当別町社会福祉協議会へ

- ▼川原勉さんより 10万円
- ▼佐藤武志さんより 10万円
- ▼松井富美子さんより 5万円
- ▼松浦弘美さんより 3万円
- ▼松木久仁さんより  
手作り洋服型タオル 10枚、手  
作りマスコット 200個
- ▼富士本信治さんより  
じゃがいも 60kg

### ☆社協愛の小箱へ

- ▼社協事務局 1,932円

### ☆まちづくり基金へ

- ▼川原勉さんより 5万円

### ☆当別町教育委員会へ

- ▼萌木の会より  
図書 135冊 (13万5,000円分)

### 《ふるさと納税》

- ▼匿名の方7名より各1万円  
7万円



ありがとうございました

## 寄 付

**法律相談** 町の顧問弁護士が、皆様の相談に応じます。

▼日時 11月4日(木)、  
12月2日(木) 13時30分～

▼申込み 福祉係 (☎23-3019)

**介護相談** 介護や高齢者虐待に関する相談に応じます。

▼曜日・時間 月～金曜日  
8時45分～17時15分

▼申込み 地域包括支援センター  
(☎25-5152)

**心配ごと相談** 心配や悩み相談に応じます。(毎月第4木曜日)

▼日時 11月25日 13時～16時

▼申込み 社会福祉協議会  
(☎22-2301)

## 交通安全情報

「冬の交通安全運動」が始まります  
(期間：11月12日～21日)

初冬期の事故を防ぐために、スピードダウン・十分な車間距離・慎重な運転操作に切り替えましょう。  
(平成22年9月末の交通事故累計)

	H 22年	H 21年	増減数
発生件数	39	51	-12
死者数	2	2	0
傷者数	58	79	-21

■人の動き 10月1日現在 ■  
( )は前月との比較

人口	18,701 人	(13人減)
世帯	7,787 世帯	(9世帯増)
男	9,069 人	(18人減)
女	9,632 人	(5人増)

### ◎当別にて募集説明会◎ 平和を、仕事にする。陸海空自衛官募集

高校受験者対象の陸上自衛隊 高等工科学校生徒募集に関する募集説明会を開催します。

◆日時：11月24日(水) 午後4時～ ◆場所：白樺コミュニティセンター

※本受験種目は、未成年者を対象ですので、説明会への参加は努めて保護者同伴にてご参加ください。

募集種目	応募資格	受付期間	試験期日
陸・海・空自衛官候補生 (任期制自衛官)	18歳以上27歳未満の男子	年内を通じて 行っています	11月27日(土) ・28日(日)
高等工科学校生徒	推薦	11月1日(月) ～1月6日(木)	1月15日(土)～17日 (月)までの指定する日
	一般	11月1日(月) ～1月7日(金)	1月22日(土) ※2次試験有り
▼詳細 自衛隊札幌地方協力本部江別地域事務所 ☎011-383-8955 役場環境生活課町民生活係 ☎23-3209			

# 広 告

HOT

コミュニケーション

### 林業振興貢献者へ感謝状



前澤昭治さん（元町）、森本登志男さん（太美町）、佐々木弘蔵さん（獅子内）の3名に、林業振興への功績を讃え感謝状が贈呈されました。森林の重要性を深く認識し、自らが所有する森林の健全育成に取り組む一方で、多年にわたり石狩北部森林組合の役員として経営の改善にご尽力され、林業振興に多大な功績を収められました。（10月1日）

### 稲刈り体験学習会



9月25日に当別地区地域用水対策協議会が主催した「田んぼの学校」が若葉の「水田発祥の地」で、10月2日に水土里ネットのつ中央が主催した「篠津地域農業体験学習」が蔵岱の「川南揚水機場」でそれぞれ開催されました。

5月に田植え体験を行った親子や農業関係者340名が参加し、不慣れな手つきで鎌を持ちつつも元気に稲を刈り、脱穀やはさ掛けに取り組んでいました。

今年の実のつきは良好で、刈り取られた米は乾燥させ、学校や育成会などの参加団体に届けられました。（9月25日、10月2日）

### 育英資金の増資にと



高校就学の生徒を支援する当別ロータリークラブ奨学金制度を継続して運営するため、当別ロータリークラブ（大澤勉会長）から資金増資の申し出があり、奨学金運営委員会（会長 泉亭俊彦当別町長）に150万円の目録が手渡されました。

この制度は、能力を有しながら経済的な理由などで就学が困難な生徒に対し、奨学金を支給する制度で、昭和57年の発足以来32名の生徒に支給されました。経済状況が改善されない中、有意義な制度として継続が求められてきたものです。（10月5日）

# 広 告



ロマンチックな秋空



町子ども会育成連合会が主催して星の観察会が開催されました。今年には周りに灯りの少ない弁華別中学校グラウンドが会場となり、絶好のコンディションの中、70人の親子連れは、天文愛好家が持ち寄った3台の望遠鏡で、木星や月の観測のほか、織り姫、ひこ星の星座にまつわる話なども聞くことができ、寒いながらも楽しい観測会となりました。

参加者には抽選で、アンドロメダ大星雲や国際宇宙ステーションなど宇宙、天体に関する写真が配られ、遠いかなたへ想像をめぐらせていました。 (10月16日)

軽快！航空自衛隊音楽会



航空自衛隊による演奏会が総合体育館で行われ、軽快さと迫力ある演奏に330名の観客は音楽の秋を満喫しました。

阿蘇岩山に航空自衛隊の分屯基地が開設されてから55周年を記念する行事の一環で、全国に5つある航空方面隊に直轄する音楽隊「北部航空音楽隊」により航空自衛隊のテーマ曲「空の精鋭」のほか、ジャズやポップスの軽快なリズム曲が披露されました。アンコールでは「津軽海峡冬景色」が女性隊員の歌で演奏されるなど、親しみやすいプログラムで会場を盛り上げました。 (10月17日)



広 告

# 健康ひろば 11月の予定

## 乳幼児

母子健康手帳をお持ち下さい

種類	受付日時 / 会場 / 対象	
健診	4 月 13:00～14:00 ゆとろ	
健診	26 金 13:00～14:00 ゆとろ	
予防接種	4 月 14:00～14:30 ゆとろ	
	生後3ヵ月～90ヵ月未満児	
	随時個人で接種可能。	
	右記医療機関へ予約の上、母子健康手帳を持参してください。	
DPT (三種混合)		
D T (二種混合)		
MR (麻疹・風疹)		

※詳細は「ゆとろ発信！あかちゃんだより」(ゆとろにて配布)に掲載しています。

## 成人

事前申込みが必要です

種類	受付日時 / 会場 / 対象	
集団検診	1 月 7:55～8:10 西コミ	
	受付後対がん協会(札幌)へバスで送迎	
個別健診	対がん協会(札幌)【各種がん検診】 あいの里産婦人科【子宮がんのみ】 で受けることができます	
	★肝炎ウイルス検診	B・C型肝炎ウイルス検査
	★特定健診	当別町国保で40～74歳の方
	★後期高齢者健診	後期高齢者医療制度加入の方

※上記★印の健(検)診は、右記医療機関にて随時実施

## インフルエンザ

随時、個人で接種可能(平成22年10月1日～平成23年3月31日)。右記実施医療機関かとうべつ整形外科(☎25-5040)へ予約の上、受診してください。  
※詳細は、町ホームページ、又は保健サービス係へお問合せください。

### ■各種健診・予防接種についての詳細・申込み

福祉課保健サービス係(ゆとろ内・☎23-2346)

### ■特定健診・後期高齢者健診についての詳細・申込み

住民課国保・後期高齢者医療係(☎23-4044)

## 相談

種類 / 内容	日時 / 会場 / 申込み等
健康相談 【健康についてのご相談】	24 水 9:30～11:30 ゆとろ 保健サービス係
心の健康相談 【心の悩みについて専門医が相談】	18 木 13:30～16:00 江別保健所 (☎011-383-2111)
もの忘れ相談 【もの忘れについてのご相談】	11 木 13:30～17:00 ゆとろ
	25 木 地域包括支援センター (☎25-5152)

## つどい

事前にお問合せください

種類 / 対象	日時 / 会場 / 申込み等
断酒会 【お酒で悩んでいる方と家族】	1 月 18:00～21:00 ゆとろ
	15 月 日中 江別保健所 (☎011-383-2111) 夜間 工藤(☎22-2510)
身体障害者カラオケの会 【障がい者の方どなたでも】	9 火 13:00～17:00 ゆとろ 社会福祉協議会 (☎22-2301)

## 実施医療機関

肝炎ウイルス・特定健診  
後期高齢者健診は全ての医療機関で実施

医療機関名	電話番号	乳幼児の予防接種
勤医協当別診療所	23-3010	○
近藤医院	23-2021	○
さわざき医院	25-2055	○
スウェーデン通り内科 循環器科クリニック	25-3151	○
とうべつ内科クリニック	22-1313	
堀江病院	22-3111	
北海道医療大学 歯科内科クリニック	23-1604	
おくやま内科・外科 クリニック	27-5522	

※特定健診は、江別市立病院、北海道医療大学病院(あいの里)、北海道対がん協会札幌がん検診センターでも受診できます。

各種健(検)診の詳細については、当別町ホームページまたは、『ゆとろ発信！健康だより』(ゆとろ配布)に掲載しています。

# 広 告

## 救急当番医（内科系）

- ◆ 平日 19時～21時
- ◆ 土曜 14時～17時
- ◆ 日曜・祝日 9時～12時・14時～17時

日	月	火	水	木	金	土
	11/1 堀江	2 とうべつ	3 さわざき	4 近藤	5 スウェーデン	6 堀江
7	8 堀江	9 勤医協	10 とうべつ	11 さわざき	12 堀江	13 スウェーデン
14	15 堀江	16 勤医協	17 堀江	18 とうべつ	19 さわざき	20 堀江
21	22 近藤	23 堀江	24 勤医協	25 堀江	26 とうべつ	27 さわざき
28	29 堀江	30 近藤	12/1 スウェーデン	2 堀江	3 勤医協	4 堀江
5	6 さわざき	7 堀江	8 近藤	9 スウェーデン	10 堀江	11 堀江
12	13 とうべつ	14 さわざき	15 堀江	16 近藤	17 スウェーデン	18 堀江

### ■江別市夜間急病センター（江別市錦町14番地5）

内科・小児科の急病の方の診察をします。  
応急対応をします。薬は1日分の処方です。

**受付時間** 19時～翌朝6時30分（年中無休）

☎ 011 - 391 - 0022

### ■北海道救急医療情報システム

休日・夜間当番医や診療科目（小児科・耳鼻科など）、地域・時間を指定して受診可能な医療機関を検索できます。

📞 0120 - 20 - 8699

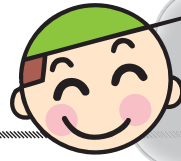
☎ 011 - 221 - 8699（携帯電話から）

FAX 011 - 272 - 8699

URL <http://www.aq.pref.hokkaido.jp>

### 【12月上旬の予定】

2	木	4ヵ月・10ヵ月児健診	ゆとろ	13:00～14:00
		BCG 予防接種	ゆとろ	14:00～14:30
9	木	フッ素塗布・歯科健診	西コミ	13:00～15:00



いきいき  
健康生活

### ノロウイルスにご注意を！！

ノロウイルスによる感染症や食中毒は、11月頃から発生件数が増加しはじめ、1～2月が発生のピークになる傾向がありますので注意が必要です。

#### 症状について

主な症状は吐き気、おう吐、下痢、腹痛であり発熱は軽いものです。これらの症状が1～2日続いた回復します。

#### 感染経路について

ノロウイルスは感染力が強く、ほとんどが経口感染（口から入って感染すること）です。感染経路は以下の場合が考えられます。

- ◆調理をした人が感染しており、その人の手指を介して汚染された食品を食べた場合
- ◆汚染された貝類を生、あるいは十分に加熱しないで食べた場合
- ◆感染した人の糞便やおう吐物から二次感染した場合

#### 予防方法について

- ◆石けんで手指や手首を洗い流水で十分すすいだ後、使い捨てタオルで手を拭く。
- ◆調理器具などは市販の家庭用塩素系漂白剤を薄めたもので消毒する。食品は85度以上で1分間加熱する。
- ◆おう吐物を処理する際には、使い捨て手袋・マスクを着用し、不要な布でふき取った後、0.1%に薄めた漂白剤で消毒し、最後に水拭きをする。

▼詳細 福祉課保健サービス係

（ゆとろ内・☎ 23 - 2346）

# 広 告





## 開拓の道 五里と七町を歩く

9月25日 石狩市シップ～当別神社

当別に移住を決めた先人たちの労苦を偲ぼうと、石狩市のシップから当別神社までの約18 kmを歩く、「開拓の道を歩こう」が開催されました。

当別総合型地域スポーツクラブ（ふれ・スポ・とうべつ）が企画したもので、伊達邦直公とその家臣161人が最初の入植地シップから、未開ながら土地の豊かなトウペツに向かった足どりをたどりました。参加者は65人で、小学校1年生から77歳までと幅広く、途中で4ヶ所の休憩を取りながら、全員が5時間、約27,000歩を最後まで歩きました。



## 珍味！新味！グルメフェア試食会

9月27日 田西会館

B級グルメが全国で話題となる中、郷土当別の味を創造しようと、10月17日まで本町初のグルメフェアが開催されました。

これに先立ち、当別町商工会の呼びかけに応じた16の新メニューの試食会が開催され、関係者に公開されました。地元産の材料にこだわったもの、創意工夫で新食感を求めたものなど、アイディアは多彩で、参加者は試食の結果を感想記入表に書き、その結果は今後の味づくりに活かされます。



## さわやか、かつ楽しく！

10月9日 当別駅前

「第2回とうべつさわやか駅伝」が開催され、76チーム、380人がたすきをつなぎ、本通り商店街から駅前大通の1.5 kmのコースを駆け抜けました。

シニアの部や仮装賞も新たに設けられたことで、昨年の倍以上の参加者があり、派手なメイクや仮装に沿道からも声援がおくられました。実行委員長の小川忠司さんは「航空自衛隊の方や町内の様々な団体の協力のおかげで盛り上がってきました。来年の実施が今から楽しみです。」と話していました。